



The Faroe Island - an introductory film omfatar en plan, der om fulgt, vil tilbagegive os vores folkesjæl og vores samfund af øer, som vores ansvar, med ømhed, fasthed og omsorg. Filmen anskueliggør færøsk formåen: Som fangersamfund, kulturelt og industrielt: Det vi kan bidrage med her på Færøerne og ude omkring i verden.

Det er nødvendigt med konstruktiv positiv kritik, for og imod, samt kvalificerede beregninger, for og imod. Et sådant initiativ bliver ikke taget, uden at, i det mindste, folket og folk som jer kan anbefale at dette bliver gjort.

#### Efterskrift

Som det bliver sagt i filmen, så foreligger der ikke nogen videnskabelige beviser for, at de bundskrabende redskaber er årsagen til den tilstand vores bestande befinder sig i. Det nærsagt eneste mønster der øjnes er de historiske fakta og jeg kan ikke andet end undres over, denne fejlen hen over, det meget tydelige billede der tegner sig, af et nu tørke og kullerbestande hvis man studerer fangst og biomassekurverne, i dele af det Nord Atlantiske område dækkende dette sidste nu snart forløbne århundrede. Jeg synes at disse kurver taler deres alt for tydelige sprog. Jeg er født i 1934 på den sydligste af Færøerne. Jeg husker som dreng

at, der ude i havet, vest for øen, lå et andet land, med mange lys, men de ældre sagde at det var ikke noget land: **Det var lysene fra den Britiske trawlerflåde.**

Vores folk fiskede ikke ved Færøerne for der var ikke nogen fisk. En af mine gamle venner, han er død nu, forhenværende lagtingsmand og ridder af Dannebrog Hans Iversen fra bygden Kvivik, han fortalte mig følgende, om fisk ved Færøerne, han sagde: Jeg husker tre perioder, med nok og megen fisk ved Færøerne - det var omkring århundredskiftet - da var der ingen Britiske trawlere ved øerne p.g.a. den store kulstrejke der hjemstøt Storbritannien på dette tidspunkt. Det var under den første krig - da var der heller ikke nogen trawlere ved Færøerne p.g.a. krigen. Og så var det under den anden krig, da var der heller ikke nogen trawlere - nå men det kan du jo selv huske! En anden af mine gamle venner fiskeskipper og forhenværende lagtingsmand Poul J. Olsen fra Klakksvig, han fortalte, så sent som i foråret, at i 1939 var der ingen færing ved sin fornufts fulde brug der baserede sig på fiskeri ved Færøerne, der var ikke nogen fisk p.g.a. den store britiske trawlerflåde, men næsten lige så hurtigt som - og læg mærke til - støjten fra trawlerne forsvandt fra bankerne, så var der igen masser af fisk - store fisk, der til at begynde med stod

langt ude på bankerne, der var ikke noget at fange inde ved land, det var først senere. P.J.Olsen mente at støjten fra trawlerne holdt fisken borte fra grundene.

Vi må ikke lade det komme over vores hoveder, at vi ikke evner, at enes om tiltag, til sikring, af vores livsgrundlag og forsvarlig forvaltning af vores grundkapital, denne der i vores verden repræsenterer det man i andre lande betegner sine guldreserver, vi må forhindre en udvikling der kan resultere i tilstande, så håbløse, at det ender med, at vi kommer til at sætte os selv, et så dystert makabert spørgsmål, som dette, et par norske biologer, lagde navn til: *Skal det virkelig gå så galt, at der skal en tredje verdenskrig til før vi igen får bragt fiskebestandene på fode igen?*

citat norske biologer: med forbehold, hvad angår helt identisk formulering af spørgsmålet. j.s.



Hesar hava skrivað um Marionu, frá høgru Elsa Funding, Birita Weihe, Erla Zachariassen. Finnferð Hovgaard Sigrun Hjalmarssdóttir og Malan Marnersdóttir, Mynd: Kalmar

## Mentanin blómar enn í stovuni hjá Svabo

Hósdagin í farnu viku gav Mentunnargrunnurin tvær bókur út og høvundarnir greiddu frá undir eini samkomu í Pæstastovu



Hanus heilsar uppá gestir í lágu Pæstastovu. M: Kalmar

Føroysk bókaútgáva blómar seinastu mánaðarnar av árinum. Hetta er ikki so lægið, tí tá standa jólni fyrri durðum og tá er eisini lættast at selja bókur. Myrka tíðin er eisini lestrartíð, lættari er at sessast í stólinum við eini góðari bók í stólinum

aftaná arbeiðstíð nú í skýmingini, enn tá vesturskinið lokkar.

Hósdagin í farnu viku bjóðaði Mentunnargrunnur Studentafelagsins fólki at heilsa uppá høvundar ið hendaðagin góvu út bókur. Talan var um átta høvundar og úrslitið var tvær bókur. Tær sje, Birita Weihe, Anna Mattson, Erla Zachariassen, Sigrun Hjalmarssdóttir, Malan Marnersdóttir og Elsa Funding hava givið út bók í samband við skaldskapin hjá Marionu Debbs Dahl. Bókin *Vinarlagið, náttúran og samfelagið* er eitt úrslit av undirvisningini í ritverk í grundútbúgvingini í føroyskum máli og bókmentum á Fróðskaparsetrinum.

Hendan litla vestmannakvinnan er ein sonn kempa, tá tað snýr seg um at skriva bókur og hon ferðast víða bæði sum barnahøvundur, undomshøvundur og seinnu árin er hon eisini farin undir at skriva vaksmannabókur.

Hósdagin kom eisini bók in hjá Hanus Andreassen um Janus út. Vit umrøddu fyrsta bind av ævisøgu Janussar fyrri í seinastu viku

og skulu bert leggja afturat, at hendað bók in valeyst verður ein tann mest umtalaða í jólamánaðinum. Hon er bersøgin, hon er skemtilig og hon er sanniliga eisini álvarsom.

A samkomu hósdagin var Marianna sjálf hjá stódd. Eisini maður hennara, Árni Dahl, sum heldur ikki er søgur við penningum. Annars vóru fleiri umboð fyrri okkara skrivandi fólk, fólk sum høvdu hjálpt til við bókaútgávu og annars hollir stuðlar av føroyskari mentan.

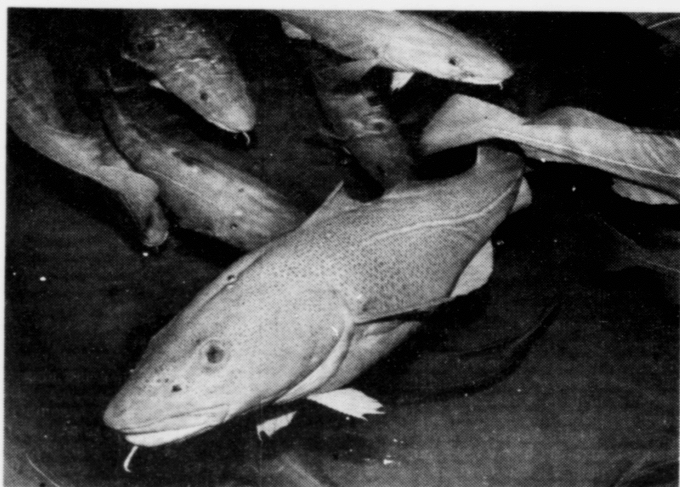
#### Janus og Marianna

Utgávurnar seinasta hósdag snúðu seg um bókur um rithøvundar og ikki kann sigast annað enn at hetta er eitt sindur av einum merkisútgávuðegi hjá Mentunnargrunni Studentafelagsins.

Hesum greiddi Malan Marnersdóttir vegna grunnin frá: - Í 1914 gav Mentunnargrunnur Studentafelagsins út fyrsta veruliga yrkingasavnið á føroyskum, *Yrkningar* eftir Janus Djurhuus. Í sjeýtíðarum stílaði Mentunnargrunnur Studentafelagsins fyrri barnabókakapping, og hana vann Marianna Debbs Dahl við *Burturi á Heiði*, sum kom út í 1979, segði Malan Marnersdóttir.

- Bókin, sum Hanus hevur skrivað um Janus flættar saman persónslýsing, tíðarsøgu og bókmentasøgu. Og hon er eitt úrslit av drúgvum rannsóknararbeiði í einsemi. Bókin um ritverk Marionu nevni næstan ikki ævisøgu hennara við einum orði, men lýsir innanvondir í verkum, og setir tey í samband við aðrar skaldsøgur í sama tíðarskeiði, segði Malan Marnersdóttir.

jústinus



- ✓ Reint gummi - einki PVC
- ✓ 100% tøtt
- ✓ Elastisk frá -50° til +150°
- ✓ 15 ára trygdarvátan

Vegl. prisur álagt v/ trygdarvátan: Kr. 170-220/m<sup>2</sup> (u. MVG) Nærri upplýsingar og óbindandi tilboð:

**FINNUR SIMONSEN,**  
Timburmeistari  
Borgartún 4 - 16C Argir  
Tlf. 14549 - 87549 - 84549